Porównanie tłumaczeń I Kronik 8:33

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A Ner zrodził Kisza, Kisz zaś zrodził Saula, a Saul zrodził Jonatana\* i Malki-Szuę, i Abinadaba,\*\* i Eszbaala.\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) Jonatana : dłuższa forma יְהֹונָתָן . [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Wg G: Aminadab, Αμιναδαβ. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) Wg <x>100 2:8</x>: Iszboszeta. [↑](#footnote-ref-4)